

ZERTIFIKAT

TÜV SÜD-CHE-WD-3172008.2022.001

Hersteller: **KREISEL GmbH & Co. KG**

Mühlenstraße 38

DE - 02957 Krauschwitz

Fertigungsstätte(n): Mühlenstraße 38

DE - 02957 Krauschwitz

Der oben genannte Hersteller erfüllt die

umfassenden Qualitätsanforderungen für das Schmelzschweißen von metallischen Werkstoffen

nach

EN ISO 3834-2

22300960 Auftragsnummer:

gültig bis: 31. Dezember 2024

Chemnitz, 16. Februar 2022





EQ3172008



Zertifizierungsstelle Wertkstoff- und Schweißtechnik D. Schwotzer

Denny Schwotzer



Blatt 1 von 2

Folgender Umfang wird im Rahmen der Überprüfung nach EN ISO 3834-2 bescheinigt:

Anwendungsbereich: - Druckbehälter nach Druckgeräterichtlinie Modul G

- Rohrleitungen (drucklos)

- sonstiges: Filter, Austragsorgane für Schüttgüter,

Zellenradschleusen

Grundwerkstoff(e): - 1.1, 1.2, 5.1, 5.2, 8.1, 8.2

(Gruppe(n) nach EN ISO/TR 15608)

Abmessungen der Bauteile: Wanddicke bis 36 mm, Länge bis 3 m,

max. Ø 2000 mm, max. Stückgewicht 15 t

Schweißprozesse: 111 Lichtbogenhandschweißen

(Prozessnummern nach EN ISO 4063) 135 Metall-Äktivgasschweißen mit Massivdrahtelektrode

141 Wolfram-Inertgasschweißen mit Massivdraht- oder

Massivstabzusatz

Schweißaufsicht:Hr. Henry Wagner (IWE)Vertreter:Hr. Andre Opitz (IWS)

Personal für zerstörungsfreie Prüfungen:

Verantwortlich: Hr. Henry Wagner Vertreter: Hr. Andre Opitz

Weitere Einzelheiten sind unserem Bericht R-2441073-22 zu entnehmen.

Bemerkungen:

keine



Blatt 2 von 2

Allgemeine Bestimmungen

Das Ausscheiden oder ein Wechsel einer der genannten Schweiß- und Prüfaufsichtspersonen, Änderungen der Schweiß- und Prüfverfahren oder wesentlicher Teile der hierfür notwendigen betrieblichen Einrichtungen sowie Änderungen der schweißtechnischen Qualitätssicherungsmaßnahmen sind der TÜV SÜD Industrie Service GmbH (nachfolgend: TÜV SÜD) rechtzeitig anzuzeigen, die erforderlichenfalls eine erneute Überprüfung im Betrieb veranlaßt. Ebenso ist die dauernde Einstellung der Schweißarbeiten zu melden.

Treten Zweifel an der Eignung des Betriebes auf, so sind der TÜV SÜD jederzeit unangemeldete Betriebsbesichtigungen und Prüfungen im Betrieb vorbehalten.

Diese Bescheinigung kann mit sofortiger Wirkung entschädigungslos zurückgenommen, ergänzt oder geändert werden, wenn die Voraussetzungen, unter denen sie erteilt worden ist, sich geändert haben oder die Auflagen und Bestimmungen dieser Bescheinigung oder des zugehörigen Berichts nicht eingehalten werden.

Sie verliert ihre Gültigkeit beim Ausscheiden der in diesem Zertifikat benannten verantwortlichen Schweißaufsicht.

Die Berechtigung ruht, solange die Firma über die anerkannte verantwortliche Schweißaufsicht nicht verfügt, und ein anerkannter Vertreter nicht vorhanden ist.

Der Antrag auf Erneuerung sollte mindestens 2 Monate vor Ablauf der Gültigkeit an die TÜV SÜD gerichtet werden.

Ungültig gewordene oder widerrufene Bescheinigungen sind der TÜV SÜD umgehend zurückzusenden.

Zu Werbungs- und anderen Zwecken darf diese Bescheinigung nur im Ganzen vervielfältigt oder veröffentlicht werden. Der Text von Werbeschriften darf nicht im Widerspruch zu dieser Bescheinigung stehen.



CERTIFICATE

TÜV SÜD-CHE-WD-3172008.2022.001

Manufacturer: KREISEL GmbH & Co. KG

Mühlenstraße 38

DE - 02957 Krauschwitz

Plant(s): Mühlenstraße 38

DE - 02957 Krauschwitz

The above mentioned company fulfills the

comprehensive quality requirements for fusion welding of metallic materials

according to

EN ISO 3834-2

Contract: 22300960

Validity: December 31, 2024

Chemnitz, 16. Februar 2022





Certification Body
Material and Welding Technology

D. Schwotzer

Denny Schwotzer



page 1 of 2

The following range is certified according to EN ISO 3834-2

Scope of production: - Pressure vessels according to pressure equipment

directive module G

- Pipelines (pressureless)

- other: filters, discharge bodies for bulk materials,

Rotary valves

Base material(s):

(Group(s)according to ÉN ISO/TR 15608)

- 1.1, 1.2, 5.1, 5.2, 8.1, 8.2

Dimension of items: Thickness up to 36 mm, max. length 3 m, max. Ø 2000 mm, max. piece weight 15 t

Welding processes:

(Process numbers according to EN ISO 4063) 111 Manual arc welding

135 MAG welding with solid wire electrode

141 TIG welding with solid filler material (wire / rod)

Welding supervisor: Mr. Henry Wagner (IWE) Deputy: Mr. Andre Opitz (IWS)

Personnel for non-destructive testing:

Responsible: Mr. Henry Wagner Deputy: Mr. Andre Opitz

All other relevant data are detailed in our report no R-2441073-22.

Remarks:

None



page 2 of 2

General Provisions

Should one of the named welding and testing supervisors leave the company, or welding and test procedures or important parts of equipment required for these procedures be changed or any of the welding-related quality assurance measures be modified, this must be reported beforehand to TÜV SÜD Industrie Service GmbH (hereinafter referred to as TÜV SÜD). If necessary, TÜV SÜD will initiate a renewed inspection at the company. The same applies to the permanent discontinuance of welding work.

Should there be any doubts pertaining to the qualification of the company, TÜV SÜD shall have the right to inspect the company and to carry out tests at the company at any time without prior notification.

This certificate can be withdrawn, amended or modified with immediate effect and without any compensation, if the conditions under which it was issued have changed or if the stipulations and provisions outlined in this certificate or the pertinent report have not been observed.

This certificate shall become invalid if the welding supervisor named therein leaves the company.

The authorization shall be suspended for as long as the company does not have a recognized responsible welding supervisor and no accepted deputy is on hand.

Application for renewal should be submitted to TÜV SÜD at least 2 months prior to expiry of the certificate.

Invalid or revoked certificates must be returned immediately to TÜV SÜD.

This certificate may only be copied or published in its entirety for advertising and other purposes. The text of promotional material may not contradict this certificate.